

KSIAZKA  
Ministerstwa Sprawiedliwości

0019



# DZIENNIK URZĘDOWY

## MINISTERSTWA SPRAWIEDLIWOŚCI.

WARSZAWA.

№ 18.

15 września 1923.

### T R E Ś Ć :

#### ROZPORZĄDZENIA:

- |   | <i>Str.</i> |
|---|-------------|
| 55. Rozporządzenie Ministra Sprawiedliwości z dnia 27 sierpnia 1923 r. o dylokacji sądów pokoju w powiecie lidzkim w okręgu sądu okręgowego w Wilnie . . . . .            | 482         |
| 56. Rozporządzenie Ministra Sprawiedliwości z dnia 31 sierpnia 1923 r. o utworzeniu kancelarii notarialnej w Łęcznie w okręgu sądu okręgowego w Lublinie . . . . .        | 482         |
| 57. Rozporządzenie Ministra Sprawiedliwości z dnia 31 sierpnia 1923 r. o utworzeniu kancelarii notarialnej w Stolinie w okręgu sądu okręgowego w Pińsku . . . . .         | 483         |
| 58. Rozporządzenie Ministra Sprawiedliwości z dnia 6 września 1923 r. o utworzeniu drugiej kancelarii notarialnej w Pabjanicach w okręgu sądu okręgowego w Łodzi. . . . . | 483         |

#### OKÓLNIKI:

- |  |     |
|--|-----|
| Okólnik № 748/Or./23 w sprawie oparafowywania ksiąg obrotu. . . . .  | 483 |
| Okólnik № 750/III. N./23 w przedmiocie zawiadomienia Dyrekcji Okręgowych Robót Publicznych o wyrokach skazujących za przekroczenia określone w rozporządzeniu Ministerstwa Robót Publicznych i Ministerstwa Spraw Wewnętrznych (Dz. U. № 65/22) o ruchu samochodów . . . . . | 484 |
| Okólnik № 753/III. S./23 w przedmiocie wyjaśnienia art. 9 rozp. Ministra Sprawiedliwości z dnia 10 stycznia 1923 r. w sprawie statystyki przestępczości i rejestracji osób skazanych . . . . .   | 484 |
| Okólnik № 754/III. N./23 w przedmiocie sądów doraźnych . . . . .   | 485 |

## PISMA OKÓLNE:

Pismo okólne № 579/G. S./23 w sprawie przyjmowania na kaucje listów zastawnych Towarzystwa Kredytowego Przemysłu Polskiego . . . . .	485
Pismo Okólne № 582/G. S./23 w przedmiocie opłaty pocztowej od pism sądowych. . . . .	486

## ZAWIADOMIENIA:

Wykaz nieobsadzonych etatów w dniu 1 września 1923 r. na obszarze b. Kongresówki oraz Ziem Wschodnich . . . . .	487
---	-----

## ADWOKATURA:

a) W Okręgu Izby Adwokackiej w Krakowie . . . . .	488
b) W Okręgu Izby Adwokackiej w Poznaniu . . . . .	488

KONKURS . . . . .	488
-------------------	-----

## 55.

## ROZPORZĄDZENIE

**Ministra Sprawiedliwości z dnia 27 sierpnia 1923 r. o dylokacji sądów pokoju w powiecie lidzkim w okręgu sądu okręgowego w Wilnie.**

Na mocy art. 3 dekretu z dnia 7 lutego 1919 r. w przedmiocie dylokacji sądów (Dz. Pr. P. P. № 14 poz. 170) oraz § 4 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 stycznia 1922 r. w przedmiocie zmiany niektórych przepisów, normujących organizację sądownictwa i postępowanie sądowe cywilne w województwach: nowogrodzkim, poleskim i wołyńskim oraz w powiatach: białowieskim, grodzieńskim i wołkowyskim województwa białostockiego (Dz. U. R. P. № 10 poz. 70) zarządza się w okręgu sądu okręgowego w Wilnie co następuje:

§ 1. Wylacza się z właściwości terytorjalnej sądu pokoju I okręgu w Lidzie gminę Lidę i włącza się ją do właściwości terytorjalnej sądu pokoju II okręgu w Lidzie.

§ 2. Rozporządzenie niniejsze uzyskuje moc obowiązującą z dniem 1 października 1923 r.

Minister Sprawiedliwości: *St. Nowodworski*

## 56.

## ROZPORZĄDZENIE

**Ministra Sprawiedliwości z dnia 31 sierpnia 1923 r. o utworzeniu kancelarii notarialnej w Łęczynie w okręgu sądu okręgowego w Lublinie.**

Na mocy art. 4 Ustawy Notarialnej z 1866 r. zarządza się w okręgu sądu okręgowego w Lublinie co następuje:

§ 1. Tworzy się kancelarię notarialną w Łęczynie.

§ 2. Rozporządzenie niniejsze uzyskuje moc obowiązującą z dniem 1 listopada 1923 r.

Minister Sprawiedliwości: *St. Nowodworski*

## 57.

## ROZPORZĄDZENIE

**Ministra Sprawiedliwości z dnia 31 sierpnia 1923 r. o utworzeniu kancelarii notarialnej w Stolinie w okręgu sądu okręgowego w Pińsku.**

Na mocy art. 4 Ustawy Notarialnej z 1866 r. zarządza się w okręgu sądu okręgowego w Pińsku co następuje:

§ 1. Tworzy się kancelarię notarialną w Stolinie.

§ 2. Rozporządzenie niniejsze uzyskuje moc obowiązującą z dniem 1 listopada 1923 r.

Minister Sprawiedliwości: *St. Nowodworski*

## 58.

## ROZPORZĄDZENIE

**Ministra Sprawiedliwości z dnia 6 września 1923 r. o utworzeniu drugiej kancelarii notarialnej w Pabjanicach w okręgu sądu okręgowego w Łodzi.**

Na mocy art. 4 Ustawy Notarialnej z 1866 r. zarządza się w okręgu sądu okręgowego w Łodzi co następuje:

§ 1. Tworzy się drugą kancelarię notarialną w Pabjanicach.

§ 2. Rozporządzenie niniejsze uzyskuje moc obowiązującą z dniem 1 listopada 1923 r.

Minister Sprawiedliwości:

*St. Nowodworski*

## OKÓLNIK № 748/Or./23

w sprawie

oparafowywania ksiąg obrotu.

**Do wszystkich Panów Prezesów sądów apelacyjnych i okręgowych.**

W myśl artykułu 50 ustawy z dnia 14 maja 1923 r. w przedmiocie państwowego podatku przemysłowego (Dz. U. R. P. № 58 poz. 412) do oparafowywania ksiąg obrotu powołani są sędziowie pokoju, notariusze, magistraty, starostwa i urzędy gminne.

Rozporządzenie III Ministra Skarbu wydane w porozumieniu z Ministrem Przemysłu i Handlu z dnia 18 lipca 1923 r. w przedmiocie prowadzenia

ksiąg obrotu (Dz. U. R. P. № 78 poz. 616) wchodzi w życie z dniem 1 września (§ 11).

Wobec zbliżającego się terminu, w którym wchodzi w życie powyższe rozporządzenie, i w celu ujednostajnienia czynności oparafowywania ksiąg obrotu przez pp. sędziów pokoju i notariuszów zwracam uwagę pp. Prezesów, że samo oparafowywanie odbywa się przez ponumerowanie stronic, przewleczenie sznura przez wszystkie stronicę, opieczętowanie końców sznura na ostatniej stronicy i stwierdzenie ilości stronic podpisem stwierdzającego. Nadto urzędy stwierdzające winny prowadzić spis firm i osób przedstawiających księgi do oparafowywania oraz ich adresów. Każda z ksiąg wspomnianych nosi nazwę: „księga obrotu”. Księgi obrotu winny być prowadzone w języku polskim, starannie, bez poprawek, przekreślań i podskrobań. Osoby i urzędy, powołane do parafowania ksiąg obrotu, winny, poczynając od roku 1924, w myśl § 8 wspomnianego rozporządzenia, dokonywać parafowania nowych ksiąg obrotu li tylko po okazaniu poprzednio oparafowanych ksiąg i po stwierdzeniu, że te ostatnie zostały zapisane do końca. W razie niezapisania do końca tych ksiąg winny wspomniane osoby i urzędy przekreślać stronicę wolną, czyniąc je niezdatnymi do użytku.

Warszawa, dnia 31 sierpnia 1923 r.

Minister Sprawiedliwości:  
*St. Nowodworski*

### OKÓLNIK № 750/III. N./23

w przedmiocie

zawiadania Dyrekcji Okręgowych Robót Publicznych o wyrokach skazujących za przekroczenia określone w rozporządzeniu Ministerstwa Robót Publicznych i Ministerstwa Spraw Wewnętrznych (Dz. U. R. P. № 65/22) o ruchu samochodów.

Do Panów Prezesów sądów apelacyjnych we Lwowie, Krakowie, Poznaniu, Toruniu i Katowicach.

Zastosowanie przepisów Okólnika z dnia 12 kwietnia r. b. № 679/III. N./23 (Dz. Urzęd. № 8/23) w przedmiocie zawiadania Dyrekcji Okręgowych Robót Publicznych o wyrokach skazujących za przekroczenia określone w rozporządzeniu Ministerstwa Robót Publicznych i Ministerstwa Spraw Wewnętrznych (Dz. U. R. P. № 65/22) o ruchu samochodów rozciągam na sądy w powierzonym Panu Prezesowi okręgu.

Warszawa, dnia 27 sierpnia 1923 r.

Minister Sprawiedliwości:  
*St. Nowodworski*

### OKÓLNIK № 753/III. S./23

w przedmiocie

wyjaśnienia art. 9 rozp. Ministra Sprawiedliwości z dnia 10 stycznia 1923 r. w sprawie statystyki przestępczości i rejestracji osób skazanych.

Do sądów i prokuratur w okręgach sądów apelacyjnych w Krakowie i Lwowie oraz w okręgu sądu okręgowego w Cieszynie.

Wobec tego, że niektóre sądy powiatowe niewłaściwie stosują przepis punktu 9 rozporządzenia Ministra Sprawiedliwości z dnia 10 stycznia 1923 r.

w sprawie statystyki przestępczości i rejestracji osób skazanych (Dz. Urzęd. № 3 1923 r.), w myśl którego władze sądowe we wszystkich wypadkach skazania za czyn przestępny zagrożony karą ponad 3 miesiące aresztu (zwykłego) powinny nadsyłać karty statystyczne do Wydziału Statystycznego Ministerstwa Sprawiedliwości równocześnie ze skierowaniem wyroku do wykonania, Ministerstwo Sprawiedliwości wyjaśnia, że w razie gdy w odnośnych paragrafach ustawy karnej przewidziany jest najniższy i najwyższy wymiar kary, należy sporządzać i nadsyłać karty statystyczne we wszystkich tych wypadkach skazania, w których najwyższy wymiar zagrożonej kary wynosi ponad 3 miesiące aresztu zwykłego. No. w wypadkach przekroczenia kradzieży (§ 460 ust. kar.) wymiar zagrożonej kary wynosi od 1 tygodnia do 6 miesięcy aresztu ścisłego lub zwykłego (więc ponad 3 miesiące aresztu zwykłego) wobec czego należy we wszystkich wypadkach zastosowanie tego paragrafu ustawy karnej bez względu na to jaką istotnie w wyroku karę wymierzono nadsyłać karty statystyczne o skazanych a nawet uniewinnionych, stosownie do wyniku sprawy.

Również w wypadku skazania na podstawie § 411 ust. karn. kartę statystyczną przesłać należy bez względu na to jaką karę istotnie wymierzono, gdyż kara za to przekroczenie wynosi areszt do 6 miesięcy.

Warszawa, dnia 12 września 1923 r.

Za Ministra:  
Dyrektor Departamentu  
*Augustynowicz*

### OKÓLNIK № 754/III. N./23

w przedmiocie sądów doraźnych.

Do wszystkich sądów.

W celu ułatwienia Ministerstwu Sprawiedliwości przyjmowania telefonicznych względnie telegraficznych sprawozdań w sprawach o ulaskawienie i zamiany kary śmierci z wyroków sądów doraźnych zarządzam, ażeby sądy okręgowe jednocześnie z wyznaczeniem terminu rozprawy sądu doraźnego bezpośrednio zawiadamiały o wyznaczonym terminie Ministerstwo Sprawiedliwości.

Warszawa, dnia 14 września 1923 r.

Za Ministra:  
Dyrektor Departamentu  
*Augustynowicz*

### PISMO OKÓLNE № 579/G. S./23

w sprawie

przyjmowania na kaucje listów zastawnych Towarzystwa Kredytowego Przemysłu Polskiego.

Do wszystkich władz asygnujących wymiaru sprawiedliwości i więziennictwa.

Na podstawie art. 47 statutu Towarzystwa Kredytowego Przemysłu Polskiego (Dz. Ust. № 34 z 1921 r.) wydało Ministerstwo Skarbu pismem

okólnem z dnia 29 sierpnia 1923 r. L. GUK. 4298/WAK zarządzenie do wszystkich izb skarbowych, aby kasy skarbowe przyjmowały do depozytów władz i urzędów państwowych na kaucje przedsiębiorstw i dostaw dla Rządu listy zastawne tego Towarzystwa, wypuszczone w funtach angielskich, po cenie siedemset dwadzieścia tysięcy (720.000) marek polskich za jeden funt sterl. nominalny.

O tem zawiadamiam wszystkie podwładne mi władze i urzędy.

Warszawa, dnia 11 września 1923 r.

Za Ministra:  
Dyrektor Departamentu  
*Augustynowicz*

### PISMO OKÓLNE № 582/G. S./23

w przedmiocie

opłaty pocztowej od pism sądowych.

Do wszystkich władz i urzędów wymiaru sprawiedliwości w całym Państwie.

Wskutek otrzymanej z Ministerstwa Poczty i Telegrafów wiadomości, że przy wysyłaniu pism sądowych obowiązujące zasady nie zawsze są należycie przestrzegane, uważam za niezbędne przypomnieć, że przesyłki listowe, wysyłane do stron w sprawach karnych podlegają pocztowej opłacie ryczałtowej, powinny zatem być zaopatrzone odciskiem pieczętki „opłata ryczałtowa rozp. M. P. i T. z dnia 25/V 1923 r. L: 2527/V” (pismo okólne № 560/G. S./23 Dz. Urz. № 15/23), natomiast te przesyłki listowe w sprawach cywilnych, które mają być opłacane przez odbiorców, należy w myśl rozporządzenia Ministra Poczty i Telegrafów z dnia 5/IX 1919 r. (Dz. U. № 78 poz. 442) zaopatrzyć uwagą „Urzędownie — opłatę pocztową uiszczył adresat”. Te ostatnie przesyłki, jako niepodlegające opłacie ryczałtowej (§ 4 rozp. M. P. i T. z dnia 25/V 1923 r. L. 2527/V), nie mogą być nadawane za pomocą książek nadawczych, o których mowa w § 7 powyższego rozporządzenia.

Warszawa, dnia 14 września 1923 r.

Za Ministra:  
Dyrektor Departamentu  
*Augustynowicz*

### ZAWIADOMIENIA:

Wykaz nieobsadzonych etatów w dniu 1 września 1923 r. na obszarze b. Kongresówki oraz Ziemi Wschodnich.

№ porządkowy		Ilość nieobsadzonych etatów							Notariuszów
		Prezesów	Wiceprezesów	Sędziów			Prokuratorów	Podprokuratorów	
				Sąd. Naj. wzgl. Ap. Ok.	Śledczych	Pokoju			
1	Sąd Najwyższy . . . . .	—	—	1	—	—	—	—	—
2	„ Apel. w Warszawie . . .	—	—	—	—	—	—	1	—
3	„ „ „ Lublinie . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—
4	„ „ „ Wilnie . . . . .	—	—	—	—	—	—	1	—
5	„ Okręg. w Białej . . . . .	—	—	—	2	3	—	—	—
6	„ „ „ Białymstoku . . . . .	—	—	—	—	—	1	—	2
7	„ „ „ Kaliszu . . . . .	—	—	—	1	1	—	—	1
8	„ „ „ Łomży . . . . .	—	—	—	—	—	1	—	1
9	„ „ „ Łodzi . . . . .	—	—	1	—	—	1	—	—
10	„ „ „ Mławie . . . . .	—	—	—	—	—	1	—	—
11	„ „ „ Płocku . . . . .	—	—	—	1	1	—	—	1
12	„ „ „ Siedlcach . . . . .	—	—	1	—	—	2	—	—
13	„ „ „ Suwałkach . . . . .	—	—	—	1	1	—	—	—
14	„ „ „ Sosnowcu . . . . .	—	—	1	1	2	—	—	3
15	„ „ „ we Włocławku . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	1
16	„ „ „ w Warszawie . . . . .	—	—	—	2	2	—	—	1
17	„ „ „ Kielcach . . . . .	—	—	1	2	2	—	—	—
18	„ „ „ Lublinie . . . . .	—	—	—	—	—	1	—	—
19	„ „ „ Piotrkowie . . . . .	—	—	—	—	—	1	—	1
20	„ „ „ Radomiu . . . . .	—	—	2	—	—	2	—	—
21	„ „ „ Zamościu . . . . .	—	—	1	1	—	—	—	—
22	„ „ „ Wilnie . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—
23	„ „ „ Grodnie . . . . .	—	1	—	1	—	—	—	—
24	„ „ „ Łucku *) . . . . .	—	—	9	13	2	—	—	8
25	„ „ „ Pińsku . . . . .	—	—	—	—	2	1	—	1
26	„ „ „ Nowogródka . . . . .	—	—	—	—	2	2	—	2

\*) Etaty w sądzie okręgowym Łuckim wykazano łącznie z etatami sądu okręgowego w Równem.

## ADWOKATURA:

### W Okręgu Izby Adwokackiej w Krakowie.

- Dr. Józef Billet, adwokat w Drohobyczu zgłosił zamiar przesiedlenia się z Drohobycza do Lwowa.
- Dr. Jakób Herzig, adwokat we Frysztaku zgłosił zamiar przesiedlenia się z Frysztaku do Jasła, substytutem jego ustanowiony został dr. Józef Schönborn adwokat w Jasle.
- Dr. Wincenty Bałaban, adwokat w Nowym Targu zgłosił zamiar przesiedlenia się z Nowego Targu do Lwowa, substytutem jego ustanowiony został dr. Franciszek Bahr adwokat w Nowym Targu.
- Dr. Bolesław Rozmarynowicz, adwokat w Krakowie—Podgórzu pl. Lasota 2 ustanowiony został substytutem ś. p. dr. Romańskiego adwokata w Krakowie.
- Dr. Emanuel Jędrkiewicz, adwokat w Liszkach zrezygnował z adwokatury, a jego substytutem ustanowiony został dr. Władysław Marekowski, adwokat w Krakowie.
- Dr. Leonard Skiciński, adwokat w Krakowie zrezygnował z dalszego wykonywania adwokatury, a substytutem jego ustanowiony został adwokat dr. Władysław Chsząszczyński w Krakowie.
- Edward Seuchter, adwokat w Starym Sączu zrezygnował z dalszego wykonywania adwokatury a substytutem jego ustanowiony został dr. Edward Szajer adwokat w Starym Sączu.
- Dr. Dawid Haupt, adwokat w Przemyślu przeniósł siedzibę swej kancelarii do Dynowa.

### W Okręgu Izby Adwokackiej w Poznaniu.

- Ludwik Walloni został zarządzeniem z dnia 10 sierpnia 1923 r. dopuszczony do wykonywania zawodu adwokackiego i po zaprzysiężeniu wpisany do listy adwokackiej tutejszego sądu apelacyjnego z siedzibą w Poznaniu.
- Dr. Stanisław Działtowski został zarządzeniem z dnia 4 sierpnia 1923 r. dopuszczony do wykonywania zawodu adwokackiego i po zaprzysiężeniu wpisany do listy adwokackiej tutejszego sądu apelacyjnego z siedzibą w Gnieźnie.
- Mieczysław Chłapowski dopuszczony zarządzeniem z dnia 14 sierpnia 1923 r. do wykonywania zawodu adwokackiego przed wszystkimi sądami b. dzielnicy pruskiej został po zaprzysiężeniu wpisany na listę adwokatów z siedzibą w Poznaniu.

## K O N K U R S .

W Sekretarjacie Prawniczym przy Sądzie Najwyższym są do obsadzenia dwa wolne stanowiska referentów w 7 i 8 stopniu służbowym. Ubiegać się o te stanowiska mogą prawnicy, którzy odbyli całkowitą aplikację i posiadają kwalifikacje sędziowskie, a nadto, ze względu na przeznaczenie ich do Izby V-ej, rozpoznającej sprawy b. zaboru pruskiego, winni odznaczać się gruntowną znajomością języka niemieckiego i ustaw, obowiązujących w b. dzielnicy pruskiej.